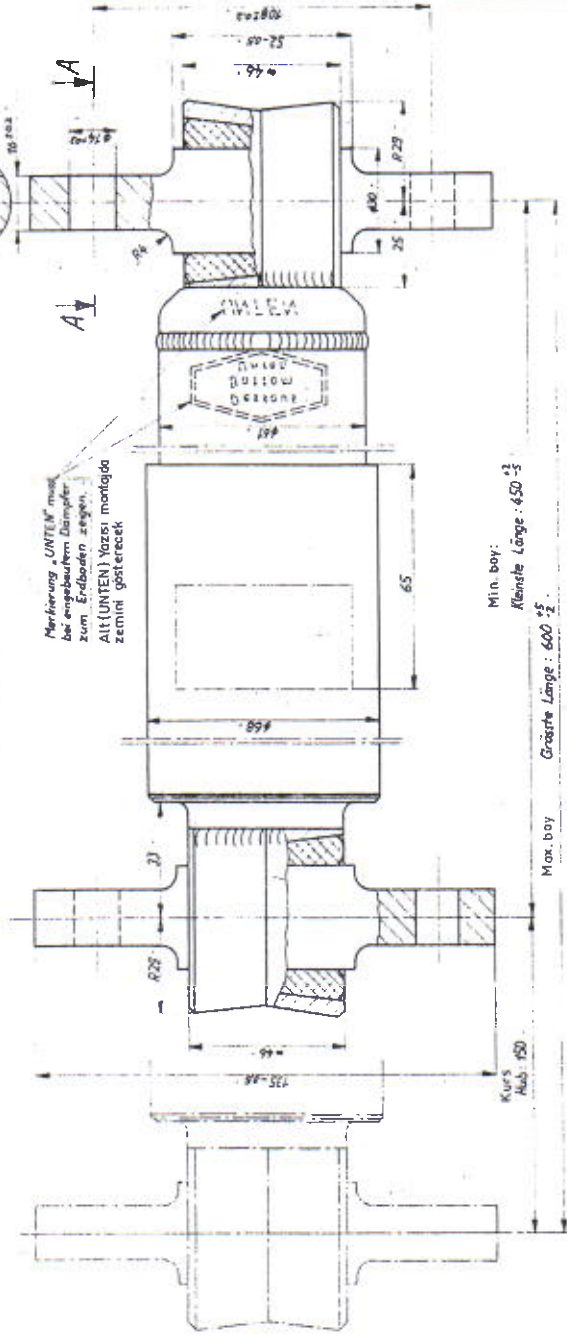


ÇEKME BASMA
 Zugstufe Druckstufe

Schnitt A-A
 Kesit



Markierung „UNTER“ muss bei einbaubarem Dampfer zum Erhöhen zeigen. AUF (UNTER) Yatazi montaja zeminli gösterecek

Min. boy: 450 ± 5
 Maks. boy: 600 ± 5
 Einbaumaass: 525
 Montag. abtousu:

Max. boy

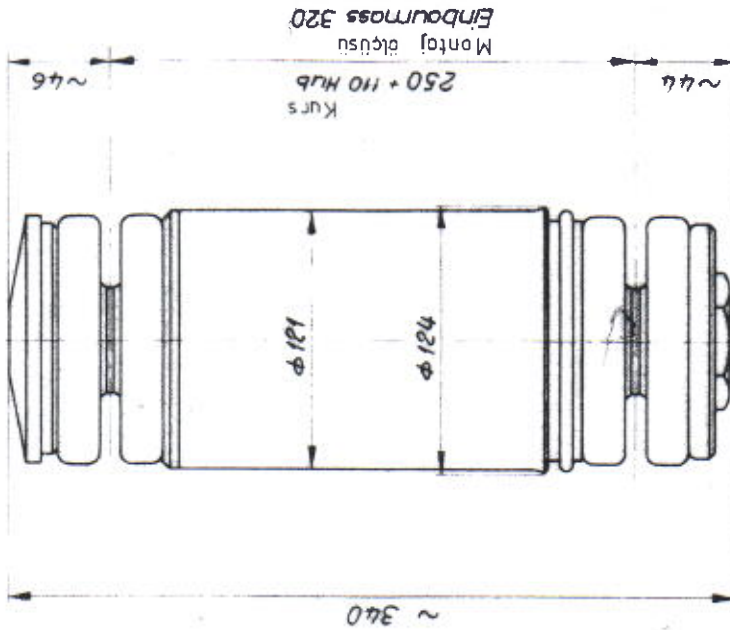
Grösste Länge: 600 ± 5

Amortisör - Ayrilama = ± 600 Kg. yükü, piston hızı: 10 cm/saniye
 Dampfer - Einstellung = ± 600 kp bei 10cm/sek Kolbengeschwindigkeit

MONTAJ RESMİNDEKİ MONTAJ TALİMATNAMESİNE RIAYET EDİN
 Montajevor-schrift auf der Einbauzeichnung beachten.

Amortisör numarası: (Boge) :
 Boge -Dampfernummer: 1-0410-50-533-4

№	Stückzahl	Bezeichnung	Material	Messung	Maßstab	Proz.	№	
1	1	Amortisör Stoßdämpfer				02	1	
Boge Typ: 1-0410-50-(ATHWP-50)								
Drehgestell								
Yatay amortisör Horizontal-Stoßdämpfer Schweißblech Blech aus Stahlblech 08 Schweißblech Yatazi								
TCCD ADVAS 578 733								
22.4.75 20.6.75 1:1								
TCCD ADVAS 578 733								



BÖGE nin amortisör no :
 Boge - Dämpfernummer 1-0283-70-037-2

Dämpfer - Einstellung ±600 kp bei 10 cm/s halbgeschwindigkeit.
 ±600 Kg yük altında piston hızı 10 cm/s anıya

1 Amortisör		1 Boge Typ 1-0283-70- (ATS 70)		ip.	
Dämpfer				Bogenbogen	
Ergänzung und Abmessung od. Modell		nach Zeichnung		Arbeits- Lage-Nr.	
Kastenabfederung		02		Ersatz für	
Stützstifte		Fr.		Umspreibung SWS 400 963	
V	IV	III	II	I	
Hidrolik amortisör. - CUIKEY - Vertikal - Stossdämpfer <i>Schlieren</i> Schweizerische Wagons- und Aufzugfabrik AG Schlieren-Zürich					
Maßstab 1:2.5 Gezeichnet 22.4.75 Geprüft 25.4.75 Normgeprüft				No. Index 578647	

Diese Darstellung ist unser geistiges Eigentum. Sie darf ohne unsere schriftliche Zustimmung weder irgendeine Kopie noch zur Anfertigung des Werkes, Gebrauches oder Differenzen beizulegen werden. I.L.I. 50 5100. und Urheberrechtsgesetz, vom 1.11.1965, C.D. 1965/100, Schweiz. und Autorisierter 20 Schlieren-Zürich